

تمثلات نسق الفحولة المضمر في رواية "تشرين" لوفاء عبدالرزاق (دراسة على ضوء النقد الثقافي)

توفيق رضاپور محبی‌سی^١ ، حسین مهندی^{٢*} ، ناصر زارع^٣ ، محمد جواد پور عابد^٤ ، رسول بلاوی^٥

١. طالب بمرحلة الدكتوراه في قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة خليج فارس - بوشهر، إيران
٢. أستاذ مشارك في قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة خليج فارس - بوشهر، إيران
٣. أستاذ مشارك في قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة خليج فارس - بوشهر، إيران
٤. أستاذ مشارك في قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة خليج فارس - بوشهر، إيران
٥. أستاذ مشارك في قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة خليج فارس - بوشهر، إيران

تاریخ القبول: ١٤٠١/٦/٢٣

تاریخ الوصول: ١٤٠١/١/٤

الملخص

بعد مفهوم النسق من المفاهيم الأساسية التي يرتكز عليها النقد الثقافي، إذ يهتم هذا النقد بالوظيفة النسقية في النصوص والخطابات، ويستقصي الاعوبي النصي مقوضاً اللغة البلاغية التي تتراوح بين تفكير المشاكل الاجتماعية بلغة أكاديمية متعلقة عن الواقع وبعيدة عن المشاركة في حلحلتها، وبين الانغلاق على بنية النص دون تجاوزها. وهذا النسق قد يكون في الأغاني أو في الأزياء أو الحكايات والأمثال مثلما هو في الأشعار والقصص والروايات والألحان الشعبية المسجّعة وغيرها من الفنون. فكل هذه العناصر ينطوي تحتها نسق ثقافي ثابٍ في المضمير يستقبله السامع أو الناظر أو القارئ لتوافقه الحفي مع نسق قد يمتدّ متراخ فيه.

حاولت هذه الدراسة، بالاعتماد على المنهج التحليلي – الوصفي وعلى ضوء النقد الثقافي الذي يبحث في الأنساق الثقافية المضمرة، رصد وتحليل نسق الفحولة المضمر في رواية تشرين للروائية العراقية وفاء عبدالرزاق، والذي ساهم في ترسیخ سلبيات شاركت في بناء الشخصية العربية إذ تتجلى هذه الشخصية في السلوك الاجتماعي والثقافي عامه، وأيضاً لتناول بعض الأفكار والمفاهيم وطرح بعض التأكيدات. ولقد درسنا في المحاور الفرعية تمثيلات نسق الفحولة في رواية تشرين التي أخذت صوراً عدّة مثل: الحب، والرغبة في التحكم، والإقصاء، وتستر الفحولة بالدين، والخوف من العار. وقد توصلت الدراسة إلى مجموعة من النتائج؛ أهمها: إنّ وفاء عبدالرزاق بوعي منها حيناً، وعلى غفلة منها أحياناً، جعلت الصراع القائم بين سلطة الخطاب الذكوري والتمرد على هذا الخطاب وراء النسق الجمالي والأدبي، فسعت إلى شحن روایتها بنسق الفحولة المضمر، لذا تعد

روايتها تحفل بالمركيزي فحسب بل صار المامش محط أنظارها كذلك.

الكلمات المفتاحية: النقد الثقافي، نسق الفحولة، وفاء عبدالرزاق، رواية تشرين

١. مقدمة

ركز النقد الثقافي على تأسيس بديل منهجي حديث وحداثي يهتم بالانتقال من النقد الأكاديمي الصرف إلى النقد الدنويي المتورط في الهم الاجتماعي بأبعاده من الكبيرة إلى اليومية المعيشة. وهي محاولة لربط المثقف/الناقد في هم مجتمعه مباشرة بعيدةً عن اللغة البلاغية التي تتراوح بين تفكيرك ذلك الهم بغةً أكاديمية متعلقة عن الواقع وبعيدة عن المساهمة في حلها، وبين الانغلاق على بنية الصد دون تجاوزها، إنما نظرية في القبحيات معنية بكشف القبح الثقافي المتواري خلف الجماليات الإبداعية. وهنا نلمس تغيراً أساسياً محدداً ومعيناً ينقاوتو فيه النقد الأدبي عن النقد الثقافي، فالنقد الأدبي محاولة للكشف عن مكامن الجمال أو القبح في النصوص الأدبية مكتفياً على ذاته من حيث اللغة أو الدلالة أو الجاز وما إلى ذلك أما النقد الثقافي فينصب اهتمامه على إجلاء النسق الثقافي المضممر وإبانة عنه ما يواريه دراسته في سياقه الثقافي والسياسي والاجتماعي والتاريخي والمؤسسي فهماً وتأنياً، والتعرف على أساليب هيمنته في تشكيل الذائقة.

إنَّ النسق المضممر نسق مركيزي في إطار المقاربة الثقافية، على أساس أن كل ثقافة معينة تحمل في طياتها أنساقاً مهيمنة، فالنسق الجمالي والبلاغي في الأدب يختفي أنساقاً ثقافية مضمورة بعبارة أخرى، ليس في الأدب سوى الوظيفة الأدبية، فهناك كذلك الوظيفة النسقية التي يعنيها النقد الثقافي. والأنساق الثقافية ثارت على السلطة المركزية التي تسيطر على شؤون الثقافة والأدب، فإلى جانب الخطاب الأدبي المباشر، نجد خطاباً أدبياً آخر موازياً يتبعها التأويل كشرط أساسى لوجوده، بهدف القبض على المعنى المضممر. يرى الغذامي أن النقد الأدبي دررنا على تذوق الجمالي وأصبح حكراً على البحوث الأكاديمية، بعيداً عن الجماهيرية فأوقعنا في حالة من العمى الثقافي عن العيوب النسقية المختبئة تحت الجمالي وعليه أن يعلن موت هذا النقد الأدبي الذي هيمن على المشهد النقدي العربي وإحلال النقد الثقافي في مكانه ويعتقد أن تجاوزه مرتبط بإدخال أدوات النقد الثقافي، والآخر في طبقات النصوص لكشف المضممرات النسقية المتوارية.

تنطلق هذه الدراسة بالاعتماد على فكرة النسق الثقافي الذي يُعدّ بدوره أهم آلية من آليات النقد الثقافي لتجاوز حد البحث عن العناصر الجمالية والفنية وتقوم بتحليل نسق الفحولة وهو من الأنساق الثقافية المضمورة التي شيدت عليها وفاء عبدالرزاق روايتها وتناول بعض الأفكار والمفاهيم وطرح بعض التأملات وهو ما يعني أنَّ الدراسة تأخذ منهجياً أداة من أدوات النقد الثقافي، والانطلاق عبر مدخل منهجي إلى البحث في رواية "تشرين" لوفاء عبدالرزاق وهي شاعرة وقاصة وروائية عراقية من البصرة. بطل الرواية هو "سلوان" المناضل الشيوعي والعاشق الذي ظل متتقلاً بين النساء بعد أن فقد حبيبته الأولى سعادة التي أحبها وهو في عمر السادسة عشر ومنذ ذلك الوقت أصبحت سعادة مثل الوطن المفقود والضائع. يدخل سلوان السجن

وبعد تصفيته في السجن يتحول إلى شبح يقوم بقتل كل شخص يقوم بسلب أي جزء من أعضائه أثناء تشيشه لغرض المتابعة بالأعضاء أو لأسباب أخرى. ونسعى من خلال هذا البحث إلى تقصي نسق الفحولة المضمر في رواية "تشرين" لوفاء عبدالرازق، بغية بيان طبيعة العلاقة بين البنية النصية الفنية، والمضمون الفكري فيها. وهنا يمكن أن نطرح مجموعة من التساؤلات تمثل في:

كيف تعرضت الروائية وفاء عبدالرازق إلى نسق الفحولة وإيصاله للقارئ؟

كيف أسمم النقد الثقافي من خلال أدواته الإجرائية إلى الكشف عن نسق الفحولة الذي وظفته وفاء عبدالرازق، باعتباره حاملاً للثقافة؟

١- خلفية البحث

منذ صدور كتاب "النقد الثقافي" لعبد الله الغذامي سنة ٢٠٠٠ والذي جاء بعد ثمان سنوات من صدور كتاب "النقد الثقافي: نظرية الأدب لما بعد الحادىة" للناقد الأمريكي فنسان. ب. ليتش^١ الذي بلور منهجياً مصطلح النقد الثقافي، بدأ التنظير والتطبيق العملي في العالم العربي لهذا الوافد الجديد من أجل قراءة غير مألوفة للنص. وللأتاسق الثقافية المضمرة أهمية جليلة في دراسات النقد الثقافي، ومن خلال البحث في المكتبة الأدبية العربية نستطيع أن نلمس هذه الأهمية في الأعمال النقدية الأدبية التي نجد فيها حضوراً ضخماً للأتاسق. تخيل نتيجة البحث، من خلال "نسق الفحولة المضمر"، على عدد من الدراسات المختلفة:

دراسة "المركز والهامش في الشعر الجاهلي: دراسة نقدية بين الفحولة والأنوثة" لإيمان العبيدي، مجلة لارك للفلسفة واللسانيات والعلوم الاجتماعية، العدد السابع عشر السنة السابعة ٢٠١٥: تنطلق هذه الدراسة من فكرة أن البشر يرغبون في المركز لأنهم يضمن لهم الوجود الذي يرتبط بالحضور، فالتدبرات العقلية والفعالية الحركية هي هامش للأنا التي هي مراكز الذات، مما يعني أن الفحولة هي المركز الفكري أو التوازن الذي تستند عليها الذات.

دراسة "نسق الفحولة ونسق الأنوثة في نقد عبد الله الغذامي" لجعفر طالب، مذكرة لنيل شهادة الماستر، ٢٠١٦: وقد خلصت هذه الدراسة إلى أن الثقافة العربية ثقافة ذكرية، سيطر فيها الفحول مدة زمنية طويلة، على اللغة والكتابة وثقافة الإشمار، وجعلت المرأة قيمة هامشية لا تخرج من كونها جسد شبهي وهذا التسلط الفحولي لا يقتصر على الثقافة العربية فقط إنما هو موجود في جميع ثقافات العالم.

ودرسة "نسق الفحولة في الشعر العربي القديم مقاربة نقد ثقافية (شعر المتنبي أفوذجا)" لمبارك تاسعديت، مذكرة مقدمة لاستكمال شهادة الماستر في اللغة والأدب العربي، ٢٠١٨: تمكن المتنبي من فرض هيمنته وسيطرته على الساحة

1. Vincent B. Leitch

الأدبية، إذ تجلت الذكورة في شعره، كمل جسده فيه قوته وشجاعته وفروسيته، وفحولته الشعرية وهي من صفات الذكر المهيمن والمسطير.

دراسة " تمثيلات النسق في الفحولة الشعرية / قراءة نقدية ثقافية من منظور عبدالله الغذامي" لسعيدة تومي، ومصطفى البشير قط، مجلة إشكالات في اللغة والأدب، المجلد ١٠، العدد ١، ٢٠٢١م: تروم هذه الدراسة الوقوف عند مصطلح الفحولة الشعرية بدءاً بالحديث عن تحلياته في العرف النقدي الترازي، ثم طرحه للمساءلة الثقافية بغية الكشف عن مضممرات خطابه النسقية.

إلا أنه لا نكاد نجد في الميدان البحثي العربي أي نتاج في إطار دراسة وفاء عبدالرزاق من هذا الباب، ولا توجد إلى حد الآن أي دراسة عربية متخصصة في هذا الصدد. لقد كان خلؤ الرجال من بحث متخصص، فضلاً عن بкарته وخصوصيته، الحافظ الأول لاختيار تمثيلات نسق الفحولة المضمّر موضوعاً لهذه الدراسة.

٢-١. التعريف بالرواية والروائية

وفاء عبدالرزاق هي شاعرة وقاصة وروائية عراقية من البصرة تعيش حالياً في لندن لها عدة روايات مثل "بيت في مدينة الانتظار" سنة ٢٠٠٠ و"السماء تعود إلى أهلها" سنة ٢٠١٠، و"حاموت" سنة ٢٠١٤، و... إلخ. صدرت روايتها المدروسة "تشرين" سنة ٢٠٢١ عن دار أفاثار مصر، بطل هذه الرواية هو "سلوان" المناضل الشيوعي والعاشق الذي ظل متقللاً بين النساء بعد أن فقد حبيبته الأولى (سعدة) التي أحبها وهو في عمر السادسة عشر ومنذ ذلك الوقت أصبحت له تلك الحبوبة (سعدة) مثل الوطن المفقود والضائع. يدخل سلوان السجن وبعد تصفيته في السجن يتحول إلى شبح يقوم بقتل كل شخص يقوم بسلب أي جزء من أعضائه أثناء تشريحه لغرض المتاجرة بالأعضاء أو لأسباب أخرى.

٢. النقد الثقافي

النقد الثقافي ظاهرة أدبية رافقت ما بعد الحداثة في مجال النقد. وقد جاءت هذه الظاهرة كردة فعل على النظريتين البنوية والشكلانية، المعروفة عن هاتين النظريتين الاعتناء في الظاهر والشكل والجماليات الفنية. و«نظراً لاتساع مفهوم الثقافة وافتتاحه على كل شيء تقريباً، فإن حقل الدراسات الثقافية/ النقد الثقافي، يؤدي وظيفته من خلال الاستعارة، من مختلف فروع المعرفة مثل: علم الاجتماع، الأنثروبولوجيا، علم النفس، اللغويات واللسانيات، النقد الأدبي، نظرية الفن، الفلسفه، العلوم السياسية، علوم الاتصال وغيرها. ذلك أن الدراسات الثقافية ليست نظاماً وإنما هي مصطلح تجمعي لحالات عقلية مستمرة ومتلقة، تنصب على مسائل عديدة، وتتألف من أوضاع سياسية وأطر نظرية مختلفة ومتعددة» (بعلي، ٢٠٠٨ م: ص ١٩).

ويعرف الناقد العربي "عبدالله الغذامي" النقد الثقافي على أنه: «فرع من فروع النقد النصوصي العام، ومن ثم فهو أحد علوم اللغة وحقول (الألسينية) معنى بنقد الأسواق المضمرة التي ينطوي عليها الخطاب الثقافي بكل تحلياته وأنمطه وصيغه، ما هو

غير رسمي وغير مؤسسي وما هو كذلك سواء بسواء. من حيث دور كل منها في حساب المستهلك الثقافي الجماعي، وهو لذا معنى بكشف لا الجمالي كما هو شأن النقد الأدبي وإنما همه كشف المخبأ من تحت أقنعة البلاغي/الجمالي» (الغذامي، ٢٠٠٥: ص ٨٣)، وفي تبرير إهماله للنقد الأدبي يقول الغذامي: «لقد أدى النقد الأدبي دوراً مهماً في الوقوف على جماليات النصوص، وفي تدريينا على تذوق الجمالي وتقبل الجميل النصوصي، ولكن النقد الأدبي، مع هذا وعلى الرغم من هذا أو بسببه، أوقع نفسه وأوقعنا في حالة من العمى الثقافي التام عن العيوب النسقية المختبئة تحت عباءة الجمالي» (الغذامي، ٢٠٠٥: ص ٧). وحسب رأي إبراهيم محمود يسعى النقد الثقافي «إلى دراسة الأعمال الهمامشية التي طالما أنكر النقد الأدبي قيمتها وأهميتها بحكم أنها لا تخضع لشروط النزق النقدي وهذا فهو أي "النقد الثقافي" يخالف تيارات النقد الأدبي في العودة إلى التأويل النصوص ودراسة الخلقة التاريخية، مما يجعل هذا النوع من النقد يتجاوز مع التارikhية الجديدة» (حلي، ٢٠١١: ص ٢٢٩).

وعن ماهيته يقول صلاح قنصوة أن النقد الثقافي «ليس منهجاً بين مناهج أخرى أو مذهبًا أو نظرية كما أنه ليس فرعاً أو مجالاً متخصصاً بين فروع المعرفة وبجالاتها بل هو ممارسة أو فاعلية تتوفّر على دراسة كل ما تفرّزه الثقافة من نصوص سواء أكانت مادية أو فكرية، ويعني النص هنا كل ممارسة قولاً أو فعلًا تولد معنى أو دلالة» (قصو، ٢٠٠٧: ص ٧). لذا فإن النقد الثقافي يتطلّب ناقداً ملماً بعلوم مختلفة قادرًا على الغوص تحت القشرة الظاهرة التي غالباً ما تكون ذات صبغة جمالية، ليصل إلى النسق المخبأ. ويقول حفناوي بعلی: «اهتمت الدراسات الثقافية/ النقد الثقافي، بجملة من العناوين والقضايا البارزة، من مثل: ثقافة العلوم وتشمل التكنولوجيا والخيال العلمي، وثقافة الصورة والميديا، وصناعة الثقافة، وثقافة الجماهيرية، والأثربولوجية النقدية الرمزية المقارنة، والتاريخانية الجديدة، ودراسات سياسة العلوم، الدراسات الاجتماعية، الاستشراق، خطاب ما بعد الاستعمار، نظرية التعددية الثقافية، والدراسات النسوية والجنسوية، والنقد الإيكولوجي / ثقافة البيئة، وثقافة العولمة» (بعلي، ٢٠٠٨: ص ١١). ووفقاً لما ورد أعلاه فالنقد الثقافي هو النقد الذي يتعامل مع الأدب الفني والجمالي باعتباره ظاهرة ثقافية مضمرة أي لا يتعامل مع النصوص الفنية على أنها رموز جمالية. ويقوم النقد الثقافي عند "لينش" على ثلاث خصائص هي: «أ- لا يؤطر النقد الثقافي فعله تحت إطار التصنيف المؤسسي للنص الجمالي، بل ينفتح على مجال عريض من الانتمامات إلى ما هو غير محسوب في حساب المؤسسة، وإلى ما هو غير جمالي في عرف المؤسسة، سواء كان خطاباً أو ظاهرة. ب- من سنن هذا النقد أن يستفيد من مناهج التحميل المعرفية مثل تأويل النصوص ودراسة الخلقة التاريخية، إضافة إلى إفادته من الموقف الثقافي والتحميل المؤسسي. ج- إن الذي يميز النقد الثقافي لما بعد بنوي هو تركيزه الجوهري على أنظمة الخطاب وأنظمة الإفصاح النصوصي، كما هي لدى بارت ودريرا وفوكون، خاصة في مقوله دريلا أنه لا شيء خارج النص، وهي مقوله يصفها لينش بأنها بمثابة البروتوكول للنقد الثقافي ما بعد البنوي ومعها مفاتيح التشريح النصوصي كما عند بارت، وحفيّيات فوكو» (الغذامي، ٢٠٠٥: ص ٣٢) نفهم من ذلك أن لينش يقترح مفهوم الأنظمة العقلية واللاعقلية كبدائل لمصطلح أيدبولوجيا، الذي جرى تحمييه بحملات سياسية.

وإذا أردنا أن نتابع النقد الثقافي في الأدب العربي، سنجد هناك محاولات لعلي الطنطاوي وغيره وهي محاولات تنتهي

إلى النقد الثقافي دون قصد منهم فالتسمية حديثة النشأة، (الطنطاوي، ١٩٢٠٠٧ م: ١٩٢) كما طرحته أدوارد سعيد باسم النقد المدني عام ١٩٨٣ في مقدمة كتابه "العالم والنص والناقد"، كان غايته من ذلك كسر الحدود القومية والعرقية من أجل تحقيق خطاب عالمي إنساني، ومن أجل تحرير الناقد من هيمنة الانتماءات العمياء عليه. (الغذامي، ٢٠٠٥ م: ٥١). ولم يحظ هذا المصطلح بقبول النقاد آنذاك. لقد كان كتاب عبدالله الغذامي "النقد الثقافي قراءة في الأنماط الثقافية العربية" أول دراسة عربية تتبنى النقد الثقافي نظرياً ومعرفياً ومارسة في الدراسة والتحليل على نحو صريح، معلنًا بداية مرحلة جديدة في ميدان دراسات النقد الثقافي في البيئة العربية.

٣. مفهوم النسق

النسق لغوياً هو «ما كان على طريقة نظام واحد، عامٌ في الأشياء، وقد نَسَقْتُه تَسْيِيقًا؛ ويختفي. ابن سيدة: نَسَقَ الشيءَ يَنْسَقُه نَسَقاً وَيَسَقُه نَظَمَه على السواء، وَيَنْسَقُه هو وَيَنْسَقُه، وَالاسم النَّسَقُ، وقد اُنْسَقَتْ هذه الأشياء بعضها إلى بعض أَيْ نَسَقَتْ». (ابن منظور، ١٤١٤ هـ.ق، ج ١٠: ص ٣٥٢). وفهم من هذا النقل أن النسق لغوياً هو النمط أو ما جاء على نظام واحد، أو طريقة وأسلوب وشكل. أما النسق إصطلاحاً فهو حسب رأي العالم الأميركي "تالكوت بارسونز"^١: «نظام كلي ينطوي على أفراد مفتعلين تتحدد بواسطتها علاقاتهم بعواطفهم وأدوارهم، التي تتبع من الركوز والمقررة ثقافياً في إطار هذا النسق، على نحو يغدو معه مفهوم النسق أوسع من مفهوم البناء الاجتماعي؛ فإن النسق هو انتظام يتناقض وينسجم فيما بينه؛ ليولد نسقاً أعم وأشمل» (محتاج، د.ت: ص ١). ويحدد عبدالله الغذامي هذا النسق بقوله: «يتحدد النسق عبر وظيفته، وليس عبر وجوده المجرد، والوظيفة النسقية لا تحدث إلا في وضع محدد ومقييد، وهذا يكون حينما يتعارض نسقان أو نظامان من أنظمة الخطاب أحدهما ظاهر والآخر مضمّر، ويكون المضمّر ناقضاً وناسحاً للظاهر. ويكون ذلك في نص واحد، أو في ما هو في حكم النص الواحد. ويشرط في النص أن يكون جمالي، وأن يكون جماهيري. ولست نقصد الجمالي حسب الشرط النقدي المؤسسي، وإنما الجمالي هو ما اعتبرته الرعية الثقافية جميلاً» (الغذامي، ٢٠٠٥ م: ٢٧). وفهم مما اقتبسنا أن الدلالة المضمرة في النسق لا تصاغ من قبل الروائي أو الشاعر بل هي مرسخة في عمق الخطاب، تصنعها الثقافة وتظهر في النصوص المختلفة من الأمثال والشعر والقصص والروايات و... أو في التصرفات اليومية من أحاديث وتصيرات وسلوك. والنسق المضمّر «ليس في محيط الوعي، وهو يتسرّب غير ملحوظ من باطن النص، ناقضاً منطق النص ذاته، ودلالة الإبداعية، الصريح منها والضمني. وهذه بالضبط لعب الألأيوب في حركة الثقافة وتغلغلها غير الملحوظ عبر المستهلك الإبداعي والحضاري، مما يقتضي عملاً مكثفاً في الكشف والتبيين» (الغذامي، ٢٠٠٢ م: ٥)، ويتحقق النسق ضمن الحقل الثقافي «بوجود نظام ثابت ينغرس في وجدان المجتمع، ويتجلى داخل ذاكرته، ولم يلبث أن يسيطر عليه، لأنّه يبني من تراكم أثر في العقل الجماعي ثم الانتشار،

١-Talcott Parsons

وهنا يمتلك القدرة على التحكم في ردود الأفعال، ومن ثمة السيطرة والهيمنة على الأفراد، ويصبح النسق لا هم له سوى أن يجعل من قيمة أقنعة الأفكار مثالية تُوهم الذات بأنها السبيل إلى الحياة» (يوسف، ٢٠٠٩: ٧٩) ، لذا يعد النسق المضمر مترسّحاً منذ القدم في الثقافات، وتكمّن أهميته في أنه هو الذي يدير أنماط تصرّفنا وأخلاقنا ويوجه سلوكياتنا العقلية والذوقية، ويطلب توضيحيها إلى جهود نقدية حشيدة.

١-٣. نسق الفحولة

يضرب مفهوم الفحولة بأطناه في عمق الثقافة العربية، فالفحول هو الرجل الذي يتصدّى للأمور العظيمة، ويسلّم زمام الأمور، والفحول في منظور القبيلة - التي تطلق من نسق فحولي - تؤمن بأن الفحول لا يقوله شيء، بل ويجب على الفحول في عرف القبيلة ألا يخاف من مواجهة، وألا يتازل عن حق فيتهم بالضعف، والجبن، وتزعّز منه الفحولة. وكثيراً ما ارتبطت الفحولة بصفات مثل: السلط، والهيمنة، والأنا، والطاغية، والسيطرة، والاستبداد... وغيرها.

تفقد الدراسة في تطرقها لموضوع الفحولة على أطروحة الغذامي، كونه سجّل حضوراً كبيراً في كتابه "النقد الثقافي قراءة في الأساق الثقافية العربية". يشير الغذامي إلى حدوث تحول في مرحلة ما من مراحل التحولات في العصر الحايلي ونتج عنه أن الشعر تحول من كونه صوتاً للقبيلة، وحينما يتحول هذا الخطاب الذي هو خطاب الشخصية القومية للأمة، حينما يتحول من متحدث باسم الجماعة إلى متحدث باسم الفرد، فإن ذلك يعني أن الخطاب الثقافي كلّه صار خطاباً ذاتياً وفردياً، ولقد خلق هذا التحول مع نشوء فن المدح طبقة ثقافية تحلى بتلك السمات وهذه الطبقة أخذت بالتشكل منذ ذلك الزمان، وعبرها جرى ثقافياً اختراع الفحول الذي ابتدأ فحلاً شعرياً غير أنه تحول ليكون فحلاً ثقافياً يتكرر في كافة الخطابات والسلوكيات الاجتماعية والثقافية والسياسية وما ذلك إلا لأن الشعر في الأصل هو علم العرب وديوانهم وما يحدث فيه يصيغ شخصية الإنسان العربي ويؤثر في تكوينها وتوجيهه سلوكياً (الغذامي، ٢٠٠٥: ١١٨). ويواصل الغذامي عن النسق الفحولي: «هو أخطر المخترعات الشعرية/ الثقافية، وهو مصطلح ارتبط بالطبقة (طبقة فحول الشعراء) وارتبط بالتفرد والتعالي (الشعراء أمراء الكلام) مثلاً ارتبط بتوظيف اللغة توظيفاً منافقاً (يصورون الحق في صورة الباطل والباطل فيصورة حق)» (الغذامي، ٢٠٠٥: ١١٩). وفهم من هذا الاقتباس أن علاقة الخوف والرغبة في المدح وبخليات المختلفة بين الشاعر ورأس السلطة السياسية قد أثرت سلبياً في النسق الثقافي العربي العام وعزّزت الفحولة، فالتصوّص ليست مجرد خطابات جمالية بل يؤثر محتواها على الثقافة العامة للشعوب.

٤. تثلاث نسق الفحولة

يعكس نسق الفحولة السلطة الكبيرة والتساویة المحمّلة على المرأة سواءً أكانت أمّاً أم بنتاً أم زوجة، لتجد السلطة الذكورية تنسق أسرى مهيمنة على الأسرة والمجتمع. وهذه السيطرة مرتبطة بالمجتمعات التقليدية ذات الطبيعة القبلية والعشائرية. هذه السلطة الذكورية تبرز كنسق مضمر في السلوكيات والتصرفات والمعاملات. ستتابع هذا النسق من خلال تثلاثته في رواية

تشرين لوفاء عبدالرزاق من خلال خمسة محاور هي الحب، والخوف من العار، والتحكم والتسلّك، والدين، وإقصاء الإناث:

١-٤. الحب

تحتفل النظرة للحب في المجتمعات البشرية. في نظر المجتمعات العربية للحب، إساءة كبيرة لهذا المفهوم ودلالة. الحب في التراث مضاد للفحولة فالفحول هو المداح، ومحنوي الغزل هو نفي دائم، جنون، فقدان عقل، فقدان رجولة، وكأنه مؤامرة على الفحولة وهو تأثر وتخلق بأخلاق النساء لذلك ذموا المهو. فرغم وجود الحب في المجتمع العربي منذ القدم ورغم كل النصوص التاريخية وغير التاريخية والقصائد والمعلمات التي تناولت هذا الموضوع بكل جوانبه إلا أن المجتمع العربي حتى الآن لم يتوصل إلى فهم صحيح للحب وبعد هذا الموضوع في المجتمعات العربية من التابوهات التي يمكن تصنيفها ضمن دائرة اللامساس. تخضع علاقات الحب في المجتمعات التقليدية لنسق الفحولة بشكل مباشر أو غير مباشر. وينتج ذلك في المقطع السردي الآتي في قوله:

«مرحلة السادسة عشرة، كانت أجمل أيامه، حين تأتي إلى بيته وفي غرفة بلا رتاج، فكلما أغلقت الباب؛ تفتح من ذاكها؛ لذلك يكون التقبيل على عجلة، خصوصا وأن أنه بين كل ثانية تدخل عليهما خوفا من شيء ما كان يجهله، لأنه حتى التقبيل، كان لا يفهمه بمفهومه الآن، فالانتشاء كان طفوليا كمن يلعب بدمية خاصة به وقد امتلكها لأول مرة. وكان أكثر اندفاعاً وحشمة دون المساس بعذريتها» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠: ٢١).

المعروف عن المجتمع العراقي، في مرحلته التقليدية، بأنه محافظ ومتدين، وتقاليده تحب اختلاط الرجال بالنساء إلا في حدود ضيق، وكم المشاعر من طبيعة المجتمعات التقليدية، والحب والغزل من الموضوعات المسكوت عنها. يرى المجتمع التقليدي الحب محاولة للليل من الشرف الذي يرتبط بذاكرة المجتمع التقليدي يعرف التأثير الذي يعد هو الآخر مظهراً من مظاهر نسق الفحولة المضمر يختبئ بلباس الغيرة. على الصعيد الحكائي يمثل هذا المقطع سلطة الفحولة المتمثلة في الأفعال المنسوبة لسلوان إذ توحى بأن العلاقة بين الطرفين تصدر وتبداً ويقرر تفاصيلها شخص واحد وهو «سلوان» ولا تشارك سعدة كثيراً.

وتكتب وفاء عبدالرزاق في نفس السياق:

«يسمعها من ثرثرته اللامنتهية، وهي لا تعرف صدقه من كذبه لقابلية على المراوغة، حتى بانت لها قباحته بشكل جلي، ولكن بعد فوات الآوان، إذ لم تلحق أنْ تعضّ أصابع الندم. هي لا تلائم صنفه على الإطلاق، أنها مثال الأنوثة الحيوية ورمز النشاط الدافق في الوفاء والحب، بينما هو رجل هوائي المزاج، متقولب بالذكرة الإسلامية الرجعية المنحوتة من الجلمود، ولا يمكن أنْ تتغير ليونة هذا الصّحر مهما تغيرت الفصول وطقوسها المختلفة. إنه الرجل المستخف أبداً ولا يمكن ترويضه تحت أية ظروف، الحب والمشاعر والأحساس بالنسبة إليه معانٍ بالية قد تجاوزها وسط هذه الأخلاقيات الدينية الجديدة» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠: ١١٦).

تُعد العلاقة العاطفية المضدرية جحيماً حقيقياً، يعيش الطرفان في بيئة غير إيجابية، حيث يصعب تفريق وفصل عواطف

وأحساس الحب الصادق من الكاذب، والولع من الاستيلاء والتملك. تسمح الفحولة والنظام الاجتماعي المبني عليها بأن يتجهّز الرجل بالقدرة والقدرة لتضييق الخناق على المرأة للإيقاع بها، عن طريق الجهر بسحره الأخاذ وقوته المثيرة، ولا تدوم فترة التفاهم طويلاً حتى يُسقط قناعه ويظهر على نسخته الحقيقة. وفي هذا المقبوس نشاهد الطلاق العاطفي الذي هو أشد خطورة من الطلاق الحقيقي، حالة يعيش فيها الزوجان منفردين عن بعضهما البعض في انعزال عاطفي رغم وجودهما في منزل واحد، السلطة الذكورية التي يتمتع فيها الرجل بجعل منه مسيطراً في هذا الوضع إذ لا تستطيع المرأة الانفصال بسبب فقدان المأوى والعامل الاقتصادي فضطر إلى الاستمرار حتى لو كان في غياب الحب والرضا.

٤-٢. الخوف من العار

المجتمعات العربية تصنف ضمن مجتمعات العار، وهذه التسمية هي ترجمة للمصطلح الإنكليزي "Shame society" ، الفرد في هذه المجتمعات لا يردعه عن القيام بعمل ما سوى ما قد يتعرض له من أذلاء أو احتقار أن علم الناس بما عمل أو يدعوه لفعل شيء كوقاية في هذه المجتمعات (باقادر، ٢٠٠٤: ٢٨٠) حتى أن بعض القبائل العربية قبل الإسلام مارست وأد البنات بسبب «الخوف من لحوق العار بهم من أجلهن أو الخوف من الإلماق» (الرازي، ١٩٨١: ٧٠)، فكانوا «يزعمون أن موجب رغبتهم في موئن، وشدة كراهيتهم لولادهن الخوف من العار، وتزوج غير الأكفاء، وأن تهان بناتهم بعد موئن» (الشنقيطي، ١٩٩٥، م/٣٤٧). والمهم في المجتمعات العار هو إرضاء الناس، ويتتبّع على هذا أن الفرد في هذه المجتمعات يحاول خلق صورة إيجابية غير مشوهة أمام الناس، بينما من الممكن أن يفعل الأفعال غير المحمودة بالخلفاء، وفي المجتمع العراقي الذي يتحكم فيه نسق الفحولة يجد العار بعض تعريفة في ما يسمى بشرف المرأة، وتحديداً الوصمة التي يلحقها سلوك المرأة الحرة غير المقيدة، بالعائلة أو العشيرة، حتى بات معنى امرأة شريفة يتحدّد في إطار العفة فينبغي صيانة المرأة والمحافظة عليها من العار. ومن خلال الفقرة التالية نستطيع قراءة نسق الفحولة المتمثل بمفهوم العار:

«فاجأه حفيده الصغير صائحاً: جدي، هذه صورة عمي في موقع التواصل الاجتماعي، هرّع إلى جده يريه الصورة، كاد يجهن منها ومن العار ومن ابنه العار الذي لم يقتل ابنته بعد. دخل عليها وسحبها من شعرها شاهراً المسدس، يستجوّبها عن اسم الكلب كما نعته، خرج مسرعاً وأغلق عليها باب الغرفة بالملفتاح، وضع على فمه لاصقاً، متوجهاً صوب دار "سامي". كتُف جهوده في البحث عنه وعن أسرته وعنوانه. طرق الباب، فخرج له شاب جميل جداً، سحبه شاهراً المسدس وأدخله الدار، رماه بين فخديه، قطع عضوه بسكين المطبخ وتركه غارقاً بدمه بعد أن صوب المسدس نحو رأسه» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠: ١٠٨).

الدلالة النسقية تفرّزها الثقافة وليس من صنع الكاتب، فيصبح النسق هنا من حيث هو دلالة مضمرة. من خلال المقبوس أعلى لفتت الرواية النظر إلى الواقع الذي تعيشه المرأة العربية عامة وال伊拉克ية خاصة، خصوصاً في الطبقة المتوسطة والفقيرة. يرجع هذا النسق المتسلط إلى الثقافة الذكورية، فقبل الإسلام مارست بعض القبائل وأد البنات، وفي العصر الراهن

يُمارس الوأد الثقافي ضد الإناث. فعندما يتعلّق الموضوع بشرف المرأة تعامل بعنف قاسي شديد وقد يصل هذا التعامل إلى القتل تحت شعار حماية الشرف، وكان شرف الإنسان يتمحور في جسم المرأة، أما العاهات الاجتماعية مثل الإدمان والسرقة والإفساد بكافة أشكاله والنصب والاحتيال وغيرها فليست داخلة في الشرف، وتكتب الروائية في نفس المجال:

«بكى الطفل جوعاً، فهدأه الشيخ بلهاية من الحلوى، امتصها بنهم، وجلس قرب «دانيل» ويستمع للشيخ عن حكاية «ابن ثوة». في الوقت ذاته كانت علامات الاستغراب واضحة على «دانيل» عن تسمية الشائر باسم أمته. في هذا الأثناء مرت شابة توزع الأكل بصحن ورقي، وأعطتهما ثلاث وجبات، مع قطعتين من الكيك للطفل. جلساً يأكلان بنهم والشيخ يأكل ويحكي باستغرب. «ابن ثوة» اسمه الحقيقي «صفاء السراي». (ابتلع قضمة صغيرة ونفساً من دخان سيجارتة). (عبدالرازق، ٢٠٢٠م: ٧٣).

يظهر نسق الفحولة هنا مهيمناً بسطوته الضاربة لمواجهة أي مسعى لكسر الهيمنة النسقية، وهي هيمنة انغرست في أعماق الوجدان الثقافي العربي؛ ذكر اسم الأم أو حتى الأخت بات عاراً بمجتمعات عربية عدّة أبرزها العراق، وهذه الفكرة تتبع من المنظومة القبلية المتحكمة في جميع مفاصل حياة العراقيين والتي تعتبر أن اسم النساء عورة. علمًاً أن هذه الثقافة غير مرتبطة بدين الإسلام، فالقرآن الكريم خصص سورة باسم السيدة مريم، فالاسم لا يجب إخفاؤه بحجّة الالتزام الديني والشرع.

٤-٣. الرغبة في الهيمنة والتحكم

إن الهيمنة الذكورية هي التي تسيطر على الحياة الاجتماعية وتتحّذل القرارات. تنشأ الرغبة في الهيمنة والتحكم نتيجةً لقيود ثقافية مجتمعية تفرضها الفحولة في المجتمعات التي ينتشر بينها التعسف والقهر، «فالرجل يبيع لنفسه فعل ما يريد متى يريد حتى وإن كان في أمور محظمة في الشريعة الإسلامية، بينما يعيّب على الأنثى ذلك، والثقافة الجمعية العربية ساهمت في إنتاج هذا النسق الذكوري المتّعاظم، وولدت له ذاتاً متعالية ترى فوقيتها على الآخر/ الأنثى» (العبودي وحسين، ٢٠٢١م: ٦٦). ويتجه بيار بوردي إلى «البني الموضعية والذاتية لظاهرة الهيمنة الذكورية، لأن هذه البنى هي المسؤولة عن إنتاج وإعادة إنتاج هذه الظاهرة عبر مختلف المراحل التاريخية، حيث أن هناك مؤسسات معينة تقوم بأداء هذا الدور تتمثل خصوصاً في المؤسسة الدينية والسياسية والتعليمية، على الرغم من الاختلاف القائم بينها في أداء هذا الدور، وبالتالي فإن هذه المؤسسات لا تعمل فقط على تكريس الهيمنة الذكورية من خلال التمييز بين الرجل والمرأة، وإنما كذلك تجعل النساء يشاركن في استبعادهن من كل المجالات» (الحمداوي، ٢٠١٣م: ٦٣)، تكتب الروائية:

«أسكنها بيّنا في حيّ من الأحياء البعيدة، وهناك بدأت فضيحته وأساليبه الوسخة، فكان شّاكا، رجعياً، قاسيّاً، شرساً، أرعنًا، خبيثاً، عنيفاً، مجرماً، لا يحترم المرأة على الإطلاق معنوه وغبي ولا يعرف أنْ يعدق بعبارات الشّاء عليها وعلى أجزائها الجميلة، لا يعرف سوى الغضب الذي يستقر في داخله. سلب منها الأمل والإرادة، سلب الكثير منها في ظلّ مجتمع عراقي يحدّر الغالبية منه إلى هضاب الجهل، هذا المجتمع الذي أنتج هذا الرجل العنيف، المهيّل والخّود، المتعجّف

والمحبّيء تحت طيات ثيابه التي يركع بها ويُسجد أثناء طقوس عبادته» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠: ١١٦-١١٧).

لقد كانت المرأة منذ قديم الزمان ينظر إليها بنظرة ناقصة دوّتية لأسباب مثل حب التسلط والتأس والتملك الذي يمكن داخل الإنسان، الذي جعل الرجل يفرض سلطته على المرأة ليمارس عليها دور الحاكم المستبد، فهي التابعة الخانعة المرتبطة بكل الذكر وغير القادرة على إثبات نفسها دونه، تظهر المرأة فيما اقتبسنا مستسلمة للنسق الذكوري متماهية معه، ففعل «أسكتها» هو فعل أمر يطلب الفعل على وجه التكليف والإلزام بشيء لم يكن حاصلاً قبل الطلب، ويؤدي بأن الخطاب خطاب قوة عظيمة متسلطة على من دونها، وفي المقابل نرى المرأة ضعيفة خاضعة يتتحكم فيها الرجل، وهنا لا بد من الإشارة إلى أن الجنسين يكمل أحدهما الآخر، والضعف لدى المرأة لا يتوقف ضرورة عليها فحسب، وإنما يتعداه إلى الرجل، فهذا الأخير إذا كانت إلى جانبه امرأة قوية مثقفة لها استقلالية في التعبير عن الرأي والتصرف ومؤثرة في المجتمع، يكون هو أحسن عطاءً ما لو كانت إلى جانبه امرأة ضعيفة لا حول لها ولا قوة يُسيّرها ويفكر بدلاً منها لا حضور لها في المجتمع. وفي نص آخر يروي فوقيّة الذكورة، تكتب الروائية:

«بين إغراء الأخريات وأفعاله المشبوهة راح يفرض الحجاب الإسلامي ذي النقاب على "زينب" للتغطية عن أفعاله المشينة والمريضة، فامتثلت المرأة له باعتباره زوجها، وهي بعيدة كل البعد عن التطرف في أمور الدين، إنما تلك المرأة الحاملة، المتحضرّة، المتتعلّقة إلى الحياة وديومتها. نشيطة لا تطمع لشيء سوى إلى الشعور بالأمان والطمأنينة وهو الرجل المهمّل اللاغيور. يسمعها من ثرثّته اللامنتهبة، وهي لا تعرف صدقه من كذبه لقابليته على المراوغة، حتى بانت لها قباحتـه بشكل جليّ، ولكن بعد فوات الآوان، إذ لم تلحـقـ أنـ بعضـ أصابـعـ النـدمـ». (عبدالرزاق، ٢٠٢٠: ٥١٥).

لابد من الإشارة إلى أن المرأة التي تحمل من الحجاب معضلتها الرئيسة، ومن خلعه رسالة حياتها وإبراز صوتها من خلال جسدها لا تمثل الحرية التي نادت بها الحركات النسوية. لم تكن حرية المرأة أبداً مرتبطة بخلعها للملابس كما لم تكن مرتبطة بالحجاب، المشكلة هي بالطرف الذي تتبلّى فيه المجتمعات التي لا تعرف التوازن. ونجد هذا التطرف في المقبوس أعلىـهـ فيهاـ يفرضـ الرجلـ رأـيهـ علىـ زوجـتهـ ليجعلـهاـ ترتـديـ ماـ يـحبـ،ـ حتىـ وإنـ لمـ يـتوافقـ ذـوقـهاـ معـ اختـيـاراتـهـ،ـ ويـجـبـ علىـ المـرأـةـ أنـ تـقـسـلـ لـهـ باـعـتـارـهـ زـوجـهـاـ،ـ وهذاـ نوعـ منـ الرـغـبـةـ فيـ الـهيـمنـةـ والتـحـكـمـ وـمـارـسـةـ السـطـوـةـ والتـواـزنـ وـمـقـنـعـاتـ الـفـحـولـةـ التيـ تـحـيـلـنـاـ إـلـىـ فـوـقـيـةـ الذـكـورـةـ وـدـوـتـيـةـ الـأـنـوـثـةـ.

٤-٤. تستر الفحولة بالدين

كبح الدين الإسلامي تثلاثات الفحولة البارزة في نواحي متعددة ومنح المرأة مكانة كبيرة إذا ما قارنـاـهاـ بـفـترةـ ماـ قـبـلـ الإـسـلامـ،ـ يقولـ قـاسـمـ أمـينـ:ـ «ـسـبـقـ الشـرـعـ الإـسـلامـيـ كـلـ شـرـيعـةـ سـوـاهـ فيـ تـقـرـيرـ مـساـواـةـ الـمـرـأـةـ لـلـرـجـلـ؛ـ فـأـعـلنـ حـرـيـتهاـ وـاستـقـلـالـهـاـ يـوـمـ كـانـتـ فيـ حـضـيـضـ الـانـخـطـاطـ عـنـ جـمـيـعـ الـأـمـمـ،ـ وـخـوـطـاـ كـلـ حـقـوقـ إـلـيـانـسـانـ،ـ وـاعـتـرـ لـهـ كـفـاءـةـ شـرـعـيةـ لـاـ تـنـقـصـ عـنـ كـفـاءـةـ الرـجـلـ فيـ جـيـعـ الـأـحـوـالـ الـمـدـنـيـةـ مـنـ بـعـدـ وـشـرـاءـ هـبـةـ وـوـصـيـةـ مـنـ غـيـرـ أـنـ يـتـوـقـفـ تـصـرـفـهـاـ عـلـىـ إـذـنـ أـبـيـهـاـ أـوـ زـوجـهـاـ،ـ وـهـذـهـ الـمـزاـياـ الـتـيـ لـمـ تـصـلـ إـلـىـ أـكـسـاـهاـ حـتـىـ الـآنـ بـعـضـ النـسـاءـ الـغـرـبـيـاتـ كـلـهـاـ تـشـهـدـ عـلـىـ أـنـ مـنـ أـصـوـلـ الشـرـعـةـ السـمـحـاءـ اـحـتـرـامـ الـمـرـأـةـ وـالـتـسـوـيـةـ بـيـنـهـاـ

وبين الرجل» (أمين، ٢٠١٢م: ١٢). ويرى نفس الكاتب أن بعض الأخلاق الذكورية التي قد تغلبت على هذا الدين ورثت «عن الأمم التي انتشر فيها الإسلام، وخللت فيه حاملة لما كانت عليه من عوائد وأوهام، ولم يكن العرفان قد بلغ بتلك الأمم حدّاً يصل بالمرأة إلى المقام الذي أحاطتها الشريعة فيه، وكان أكبر عامل في استمرار هذه الأخلاق تولي الحكومات الاستبدادية علينا. (أمين، ٢٠١٢م: ١٣٢). ويكتسي البحث في هذا الموضوع في المجتمعات العربية والإسلامية أهميته وخصوصيته، لكونه ينجز في مجال مشحون بتراث فكري وعقدي، ويتسم بالتحيزات والاتهامات المتكررة والمتبادلة. تكتب الروائية:

«كان يراها كوكباً خلقها الله له، أو جنةً كما وعدوهم بأنّها أكثار من العسل واللبن والخمر. لم يفكر بالولدان المخلدين، يفكّر كما يفكّر السوي ولا يميل إلى الشذوذ. ليس محارباً شاداً يقاتل من أجل الولدان. كما لا يحب الثراء؛ لذا لا يحب التشبّيه باللؤلؤ المنثور» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠م: ٢٠).

إن هذا الخطاب المعلن يختفي في داخله نسقية مضمرة تشتعل على "الحادية في الدين" تفترضها الروائية على المتلقى من أجل خلق أ��وان جديدة متشكّلة على الأجنحة الأيدلوجية والتاريخانية للذات البائنة للنص محاولة جعلها مركزاً تنويرياً في الوعي الجمعي للذاكرة الثقافية.

«يجري حصر الأنوثة في أجزاء محددة من الجسد ذاته فليس كل ما في الجسد مطلوبًا أو شرطًا للأنوثة، بل إن بعضه مضاد ومناف للأنوثة، مثل العقل واللسان والعضة الحسدية الرامية للقوة وهذه كلها إن وجدت فهي علامات ذكورية تظهر على الأنثى» (العذامي، ١٩٩٨م: ٥١). وفي النص التالي الذي يندرج ضمن النسق الدلالي نفسه، تكتب الروائية:

«كان يحملها على الطريقة الإسلامية وهي تصرخ بأعلى صوتها، ولم يكتف بذلك، بل كان يغلق عليها المنزل ثم يرحل، ويتركها وحيدة بأغلاطها. كان أحد أقرباء "سلوان" جارهما، يسمع صوتها الباكية والذي يعن تحت ضرباته وكلماته لها، ويحكى لـ "سلوان" عنها. يستند بهذه الحالة كل يوم دون كلل أو ملل، فإنّ دينه يجعل له ضرب النساء، وهناك آية صريحة في القرآن الكريم تجيز ضرب النساء، بل إنّ أحد الفقهاء يقول (لقد كرم الله المرأة في القرآن الكريم بضربيها)، ولذلك كانت "زينب" عبارة عن مطية يركبها جنسياً، ثم يرحوها ضرباً بعد انتهاء لذته» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠م: ١١٧).

حين حلّ الإسلام بعض الأشياء وحرّم أخرى فإنه لم يخص بذلك جنساً دون آخر، بل شملت أحكامه الجنسين معاً، ولكن في العقود الأخيرة، وخاصة بعد عصر الانحطاط ظهرت ثقافة تسمح للذكر فعل ما يحبون بينما يكون ذلك محظياً على الأناث. وفي هذا المقوس نلحظ أن الروائية تريد إظهار نسق الفحولة المستتر تحت الدين أو النسق الديني المشوه بالتلخّف القبلي أو الاجتماعي أو سلوك بعض من عرّفوا الدين معرفة سطحية فمزجوه بالفحولة المتمردة بدواخلهم. يُعدُّ العنف الجنسي جزءاً من السلوكيات العنيفة التي يمارسها الرجل تجاه المرأة. ويحدث هذا العنف بعدة أشكال مختلفة، وهدفه هو إيذاء الآخر عن طريق الإصابة الجسمية ومن هنا يرتبط العنف ارتباطاً وثيقاً بالعنف الأسري الذي أصبحت زينب ضحية.

٤- إقصاء النساء

إنَّ إقصاء النساء وإهمالهن في المجتمعات تسبب في خلق اختلال في التوازن الاجتماعي والثقافي ما بين كلا الجنسين الذكري والأثني. لا يوجد نص ديني يُقصي النساء من المشاركة الاجتماعية، تقول نزهة براضية: «في زمان أرادت العادات منع النساء من الخروج إلى المساجد أو غيرها، يؤكِّد محي الدين غياب نص ديني يبرر هذا المنع. ويكشف، بشكل مفصل أنَّ محاصرة النساء داخل بيوت الأزواج تعود إلى غيرة الرجال وليس إلى السند الديني أو العقلي، وأنَّ هذا المعنى يعبر عن أحوال مزاجية ذكرية» (برااضة، ٢٠٠٨ م: ١٦٠). تكتب الروائية:

«تجاوز الوقت منتصف الليل، وهو يسترجع ما يسمعه ويشاهده في خروجه من الدار. تَمَّ لو يلتحم بهذه المدينة المقدَّسة، والنَّمَى ليس الحقيقة والواقع. استعاد في مخيلته رؤية الشابات اللواتي تركن بيوقن وخرجن إلى الشارع ينظفن الأرصفة مع إخومن الشباب والرجال. هكذا كانت سلمية التظاهرة من أجل الرقي والجمال. شباب بعمر الزهور زينوا مداخل الجسور والأسيجة والخيطان، زينوها بالرسومات الجميلة من مصروفهم الخاص، وجعلوها حلية من أبهى الحلبي» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠ م: ١٣٥).

تفكيك المركِّز واستبداله بثقافة الهاشم هي السمة التي تطبع النقد الثقافي، وفت عبدالرزاق هنا على ثائرة الفحولة مركزاً والأئنة هامشًا. إنَّ المرأة العراقية تقيم في دائرة الهاشم الناتج عن سطوة المركبة أو الفحولة، ولكن أثناء احتجاجات تشرين سنة ٢٠١٩ عندما خرجت الحشود العراقية إلى ساحات الاحتجاج لترفض الفساد والفقر والتهميش والبطالة، كانت نقطة تحول جديدة في تاريخ الانتفاضات الشعبية في العراق. وكان من أبرز ملامح هذا التحول هو مشاركة المرأة في تحد واضح لمسلماتٍ تبعية وهامشية النساء العراقيات في المجتمع، فأرادت المرأة أن تقاضي المجتمع الذي ظلمها ويستمر بسلبها حقوقها، فشاركت بقوة وكان لها حضور في الفعاليات الفنية والثقافية وتنظيف الشوارع والرسم على الجدران تعبرأ عن الاحتجاج. فخلق التظاهر بدخولهن روح العمل الجماعي والذوبان في الوطن قبل أي شيء آخر. هذا الحضور في الشارع جبأ إلى جنب الشباب كان طارئاً على المجتمع العراقي التقليدي المحافظ وهو تحذير من تهميش الكفاءات النسائية والتمييز ضد المرأة لمصلحة الرجل فلا يمكن تنمية المجتمع بلا مشاركة شاملة لنصف المجتمع، فإنه من الضروري أن يعترف المجتمع فعلياً بدور المرأة في كافة المجالات وقد أخرجت الروائية في هذا المقوس المرأة من دائرة الهاشم ووضعتها في المركِّز. وتكتب الروائية ضمن النسق الدلالي نفسه:

«النساء يعجن أو يوزعون خبزهن لكل مازِ أو متظاهر في الشارع إنما فرضه ثمينه لاقتاء لقمة تسد جوع دانيال وفرقد. دخان كثيف وأصوات إطلاق نار هنا وهناك على الجسر، وضبابية الرؤية فوضى عارمة» (عبدالرزاق، ٢٠٢٠ م: ٨٩). وكذلك: «مع الطفل في الرقاد الضيق قبل انعطافهما تجاه الشارع العام وهو يعد «فرقد» وجبه دسمة، فالنساء يطبخن من أجل المتظاهرين ويوزعن الأكل للجميع، وسيأخذنا منها ما يكفي يومين أو ثلاثة وسيطلب الحلوى من البائعين للأطفال دون مقابل. لن يرجعوا ماشين، سيركبان، (التوك توك). أصحابها ينقلون الضعفاء والأطفال دون مقابل» (المصدر السابق).

هذا النقد يوشك أن يحرمنا من الجمال على مستوى العلاقات الاجتماعية، إذ صار كل فعل جبيل تحته نسق مضمر قبيحاً، عندما تحدث الروائية في الفقرة الماضية عن مشاركة النساء في إبداء الرأي والظهور والتمرد على الواقع استخدمت مفردة "الشابات" ولكنها عند التحدث عن الطبخ والنفح جاءت بمفردة "النساء" وهذا لم يكن اعتماداً بل تزيد أن تشير إلى الجيل الجديد والتغيير الذي يحدث رويداً رويداً في تحفيف حدة الفحولة في المجتمع العراقي وتحقيق المساواة بين الرجل والمرأة. فالعراقيبة المولودة في مطلع هذا القرن لا يمكن مقارنة وضعها الثقافي والاجتماعي بما كانت عليه قبل ذلك، فهي انتزعت الحق في الدراسة في الوقت الذي لم يكن مسموماً لأمها وجدتها سابقاً، وصارت إلى حد كبير مالكة لقرارها في الزواج، كما أصبحت قادرة على الانتقال في الطرقات وبالطائرات والسيارات لوحدها وأخيراً الخروج في الشارع والمشاركة في الاحتجاجات.

النتائج

يصل البحث من دراسة تمثيلات نسق الفحولة المضمر في رواية تشرين لوفاء عبدالرزاق "إلى النتائج الآتية:

- ١ - إنّ وفاء عبدالرزاق جعلت الصراع القائم بين سلطة الخطاب الذكوري والتمرد على هذا الخطاب وكسر مبادئه خلف النسق الجمالي والأدبي. فسعت بوعي منها حيناً، وعلى غفلة منها أحياناً، إلى شحن روایتها بنسق الفحولة المضمر.
- ٢ - لم تعد عبدالرزاق تختفي بالمركزية فحسب بل صار الماهمش محط أنظارها كذلك، فصوّرت في سردها الفني تحديات الأنثى ومواجهتها للنسق الذكوري المهيمن تارة وخدعها واستسلامها تارة أخرى.
- ٣ - ذهبت عبدالرزاق إلى أن المرأة العراقية الحديثة ليست عاجزة أمام العادات والتقاليد المبنية من الذكورية، التي تحول دون تحقيق كيانها الشخصي.
- ٤ - استطاعت الروائية وفاء عبدالرزاق أن تتمرد على سلطة النخب والخروج من نسق المؤسسة.
- ٥ - كشف النقد الثقافي بالياته وخصوصياته الأفعنة التي تتسلل بها الثقافة لتمرير نسق الفحولة الذي يقمع كل أشكال الأنوثة والتأنيث.

المصادر والمراجع

الكتب

- [١] ابن منظور (١٤١٤ هـ)، لسان العرب، ط ٣، بيروت: دار صادر.
- [٢] أمين، قاسم (٢٠١٢م)، تحرير المرأة، القاهرة: مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة.
- [٣] باقدار، أبو بكر أحمد (٢٠٠٤م)، الإسلام والأنثروبولوجيا، بيروت: دار المادي للطباعة والنشر والتوزيع.
- [٤] براضة، نزهة (٢٠٠٨م)، الأنوثة في فكر ابن عربى، بيروت: دار الساقى.
- [٥] بعلي، حفناوى (٢٠٠٨م)، مدخل في نظرية النقد الثقافي المقارن، بيروت: الدار العربية للعلوم ونشرات الاختلاف.

- [٦] خليل، إبراهيم محمود (٢٠١١م)، النقد الأدبي الحديث من المحاكاة إلى التفكيك، ط٤، عمان: دار المسيرة للنشر.
- [٧] الرازي (١٩٨١م)، تفسير الفخر الرازي، بيروت: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع.
- [٨] الشنقيطي، محمد الأمين (١٩٩٥م)، أضواء البيان في إيضاح القرآن بالقرآن، بيروت: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع.
- [٩] الضططاوي، علي (٢٠٠٧م)، فصول في الثقافة والأدب، جمع وترتيب/مجاهد مأمون، السعودية: دار المنار.
- [١٠] عبدالرازق، وفاء (٢٠٢٠م)، تشرين، القاهرة: آفاق للطباعة والنشر.
- [١١] الغذامي، عبد الله (٢٠٠٥م)، النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ط٣، الدار البيضاء: المركز الثقافي العربي.
- [١٢] ----- (١٩٩٨م)، ثقافة الوهم مقاربات حول المرأة والجسد واللغة، المركز الثقافي العربي، بيروت: المركز الثقافي العربي.
- [١٣] فنصوة، صلاح (٢٠٠٧م)، تمارين في النقد الثقافي، القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب، مكتبة الأسرة.
- [١٤] مجناح، جمال (د.ت)، الأنساق الثقافية المضمرة وقضايا الهمامش، بحث منشور، كتاب دروس، كلية الداب جامعة محمد بوضياف المسماة، الجزائر.
- [١٥] الحمداوي، علي عبود (٢٠١٣م)، الفلسفة والنسوية في فضح ازدراء الحق الأنثوي ونقضه والتركيز الذكري ونقده، الرباط: دار الأمان للنشر والتوزيع.
- [١٦] يوسف، عبدالفتاح أحمد (٢٠٠٩م)، قراءة النص وسؤال الثقافة، استبدال الثقافة ووعي القارئ بتحولات المعنى، أريلد، عالم الكتاب الحديث.

الدوريات:

- [١٧] العبودي، ضياء غني، وحوراء شهيد حسين (٢٠٢١م)، الأنساق الثقافية في رواية "مثل زهرة مجففة" لخالد يعقوب، مجلة الباحث، المجلد ١٣، العدد ١.
- [١٨] الغذامي، عبدالله (٢٠٠٢م)، النقد الثقافي: رؤية جديدة، مجلة فصول، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، العدد ٥٩.

References**Books**

- [1] Ibn Manzur, (1994). *Lisan al-Arab*, 3rd Edition Beirut: Dar Sader,.
- [2] Amin, Qasim, (2012) *Women's Liberation*, Hindawi Foundation for Education and Culture,
- [3] Baqadir, Abu Bakr Ahmed (2004), *Islam and Anthropology*, Beirut: Dar Al-Hadi for printing, publishing and distribution.
- [4] Barada, Nuzha, (2008). *Femininity in the Thought of Ibn Arabi*, Beirut: Dar Al-Saqi.
- [5] Baali, Hafnawi, (2008). *Introduction to the Theory of Comparative Cultural Criticism*, Beirut: Arab House for Science and Differences Publications.

- [6] Khalil, Ibrahim Mahmoud, (2011). *Modern Literary Criticism from Simulation to Deconstruction*, 4th Edition Amman: Dar Al Masirah Publishing.
- [7] Al-Razi,(1981). *Interpretation of Al-Fakhr Al-Razi*, Beirut: Dar Al-Fikr for Printing, Publishing and Distribution.
- [8] Al-Shanqiti, Muhammad Al-Amin, (1995). *Adwa' al-Bayan fi clarification of the Qur'an by the Qur'an*, Beirut: Dar Al-Fikr for printing, publishing and distribution.
- [9] Al-Tantawi, Ali, (2007). *Chapters in Culture and Literature*, collected and arranged by Mujahid Mamoun, Saudi Arabia: Dar Al-Manar.
- [10] Abdel-Razzaq, Wafaa, (2020). *Tishreen*, Cairo: Avatar for printing and publishing.
- [11] Al-Ghadami, Abdullah, (2005). *Cultural Criticism: Reading in the Arab Cultural Forms*, Casablanca: Arab Cultural Center, 3rd Edition.
- [12] -----, (1998). *The Culture of Illusion, Approaches to Women, the Body and Language*, Beirut: The Arab Cultural Center.
- [13] Qanswa, Salah, (2007). *Exercises in Cultural Criticism*, Cairo: General Egyptian Book Organization, Family Library.
- [14] Mingnah, Jamal, (Undated) *Implicit Cultural Forms and Marginal Issues*, published research, Lessons book, Faculty of Arts, University of Mohamed Boudiaf Al Massima, Algeria.
- [15] Al-Muhammadawi, Ali Abboud, (2013). *Philosophy and Feminism in Exposing the Contempt and Rejection of the Female Right and the Male Concentration and its Criticism*, Rabat: Dar Al-Aman for Publishing and Distribution.
- [16] Youssef, Abdel Fattah Ahmed, (2009). *Reading the Text and the Question of Culture, Replacing Culture and the Reader's Awareness of Meaning Transformations*, Irbil: Modern Book World.

Periodicals:

- [17] Al-Aboudi, Dia Ghani, and Hawraa Shahid Hussein, (2021). Cultural Forms in the Novel “Like a Dried Flower” by Mahmoud Yaqoub, *Al-Bahith Magazine*, Vol. 13, No. 1.
- [18] Al-Ghadami, Abdullah,(2002). Cultural Criticism: A New Vision, *Fosoul Magazine*, General Egyptian Book Organization, Egypt, p. 59.

Representing an Implicit Masculinity Model in the Novel *Tishrin* by Wafaa Abd al-Razzaq: A Cultural Criticism Study

Tawfiq Rezapour Mohaiseni¹, Hossein Mohtadi^{2*}, Naser Zare³,
Mohammad Javad Pourabed⁴, Rasul Balawi⁵

1. PhD Student, Department of Arabic Language and Literature, Persian Gulf University - Bushehr, Iran.
2. Associate Professor, Department of Arabic Language and Literature, Persian Gulf University, Bushehr, Iran.
3. Associate Professor, Department of Arabic Language and Literature, Persian Gulf University, Bushehr, Iran
4. Associate Professor, Department of Arabic Language and Literature, Persian Gulf University, Bushehr, Iran
5. Professor of the Department of Arabic Language and Literature, Persian Gulf University, Bushehr, Iran

Received date: 24/03/2022

Accepted date: 14/09/2022

Abstract

Implicit model is a fundamental concept, on which, cultural criticism is based as it deals with the function of a model in texts and discourses and examines the textual subconscious, and dismantles the academic rhetorical language that is far from social problems and facts of the social life. This model may be present in songs, costumes, fables, and proverbs, as it is in poems, stories, novels, and other forms of art. Beneath all these elements is a cultural system perceived by the listener, viewer, or reader because of its hidden adaptation to an older model fixed in the mind. Regarding the cultural approach examining hidden Implicit Masculinity Model, the present study seeks to examine and analyze it in the novel *Tishrin* by Iraqi novelist Wafaa Abd al-Razzaq. In the sub-topics, the representations of masculinity in the novel such as: love, the desire for control, elimination, covering masculinity with religion, and the fear of shame, were examined. The study reached a set of results, the most important ones: Wafaa Abd al-Razzaq is consciously at times, and sometimes unconsciously creates a conflict between the authority of male discourse and rebellion against this discourse behind an aesthetic and literary model. That's in order to fill her novel with the pattern of implicit virility, so her novel no longer concerned only the central, but the margin became the focus of attention as well.

Keywords: Cultural Criticism; Implicit Masculinity Model; Wafaa Abd al-Razzaq; Novel *Tishrin*.

*Corresponding Author: Email: mohtadi@pgu.ac.ir

مطالعه بازنمایی الگوی مردانگی ضمنی در رمان «تشرين» نوشته وفا عبدالرزاق؛ در پرتو نقد فرهنگی

توفيق رضاپور محيسيني^۱، حسين مهتدی^{۲*}، ناصر زارع^۳، محمد جواد پور عابد^۴، رسول بلاوي^۵

۱. دانشجوی دکتری گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس - بوشهر، ایران
۲. دانشیار گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس - بوشهر، ایران
۳. دانشیار گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس - بوشهر، ایران
۴. دانشیار گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس - بوشهر، ایران
۵. استاد گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس - بوشهر، ایران

تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۱/۲۶ تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۱/۴

چکیده

مفهوم الگوی فرهنگی (Implicit Model) یکی از مفاهیم اساسی است که نقد فرهنگی بر آن استوار است، زیرا این نقد به کارکرد الگویی در متون و گفتمان‌ها می‌پردازد. و زبان بلاغی آکادمیک را که از مشکلات اجتماعی و واقعیت‌ها زندگی اجتماعی دور است تضعیف می‌کند. این الگو ممکن است در ترانه، لباس، داستان و ضرب المثل باشد، همانطور که در شعر، رمان، و هنرهای دیگر وجود دارد. در عمق همه این عناصر یک نظام فرهنگی وجود دارد که به دلیل سازگاری پنهان با نظام ثابت قدمی‌تر در ذهن، توسط شنونده، بیننده یا خواننده دریافت می‌شود.

این پژوهش با روش توصیفی - تحلیلی به بررسی الگوهای فرهنگی پنهان می‌پردازد، و تلاش می‌کند تا الگوی مردانگی پنهان را در رمان تشرین اثر رمان نویس عراقی وفاء عبدالرزاق واکاوی کند. در موضوعات فرعی، بازنمایی‌های مردانگی در رمان تشرین به مواردی همچون: عشق، میل به کنترل، حذف کردن، پوشاندن مردانگی با دین، و ترس از شرم پرداخته شد. از جمله نتایج این پژوهش این که: وفاء عبدالرزاق، گاه آگاهانه و گاه ناخودآگاه، تعارض بین اقتدار گفتمان مردانه و شورش علیه این گفتمان را در پس الگوی زیبایی‌شناسنامه و ادبی، قرار داد از این رو، کوشید الگوی مردانگی ضمنی را در رمانش وارد، و علاوه بر محوریت، حاشیه را نیز در کانون توجه خود قرار دهد.

کلید واژه‌ها: نقد فرهنگی، الگوی مردانگی، وفاء عبدالرزاق، رمان تشرین